

LE MADAWASKA

CINQ SOUS LE NUMERO

Edmundston, N.-B., 14 JUIN 1928

QUINZIEME ANNEE No. 24

NOUS DEPASSONS NOTRE OBJECTIF

L'EQUIPAGE DU NOBILE EST EN VUE DE LA TERRE

Rome, 11.—Deux membres de l'équipage de l'"Italia" ont été légèrement blessés lorsque le dirigeable a été forcé d'atterrir sur la glace après qu'une nacelle se fut détachée de la poutre qui le retenait à l'enveloppe du ballon.

Le général Humberto Nobile et huit de ses compagnons se trouvaient dans la nacelle quand elle se brisa et les autres navigateurs restèrent dans les cabines de la machinerie lorsque le dirigeable toucha terre, une vingtaine de milles plus loin, après la chute de la nacelle.

Dans son rapport par T. S. F. au gouvernement italien, le général Nobile déclara que les deux groupes sont en vue de la terre et que les glaces sur lesquelles ils ont été forcé d'atterrir dérivent vers le nord-ouest. Ce mouvement des glaces amènerait les aéroplanes près de l'île Foyné au nord du cap Leigh Smith.

Le groupe demeuré avec le ballon lui-même, selon le message du général Nobile est composé de deux météorologistes, le Dr Finn Malmgren et le professeur F. de Hounex, de trois mécaniciens du charpentier et du journaliste, le Dr Ugo Lago.

Le général Nobile croit qu'il doit y avoir une bonne partie des provisions et des vêtements de rechange dans le ballon.

ON MET LE FEU SANS PERMIS

On nous rapporte qu'il y a encore des personnes qui mettent le feu dans les bois, ou font brûler des abattis sans permis. Le poste d'observation sur la montagne de Quisibis a rapporté plusieurs commencement d'incendie ces jours derniers.

La loi ne permet pas de mettre le feu à cette saison de l'année et il nous semble qu'après toute la publicité que fait le gouvernement chacun doit connaître cette réglementation devenue nécessaire pour sauvegarder nos ressources forestières.

Les gardes-feux devraient être moins indulgents et appliquer la punition imposée par la loi. Une bonne leçon à quelques-uns suffirait peut-être à faire comprendre à ceux qui sont tentés d'oublier la loi, qu'il est plus prudent pour eux de l'observer.

Le 75e anniversaire du collège de Lévis

Québec, 12.—Le collège de Lévis célèbre, les 20 et 21 juin, le soixante-quinzième anniversaire de sa fondation. On prépare de belles fêtes, à cette occasion. On a lancé des invitations à tous les anciens élèves de cette institution.

NOMINATION
Frédéric C. Lapointe, du comté de Madawaska, a été nommé juge de Paix.

BASEBALL
A la FERME GRIFFIN
Ste-Rose-du-Dégelé
Dimanche 17 juin
3 heures
(heures d'Edmundston)
EDMUNDSTON
—vs—
PRESQU'ISLE, Me.
La fanfare d'Edmundston sera sur le terrain.

LE CORPS DE WILFRID GIROUX

Ce citoyen de St-Grégoire s'était noyé à la Rivière-du-Loup.

L'ENQUETE
Elle a eu lieu hier et un verdict "mort accidentelle" est rendu.

Rivière du Loup, 12.—On a retrouvé samedi matin le 9 juin, le corps du malheureux Wilfrid Giroux, de St-Grégoire de Montmorency, noyé accidentellement dans la rivière du Loup le 28 mai dernier.

Le corps a été aperçu, flottant sur la rivière par des employés de la "Warren Company Limited", en haut de l'écluse de cette usine, soit à environ un mille du lieu de l'accident. La victime a donc sauté trois chutes sur la rivière; les chutes de l'usine Monarrat; les grandes chutes, qui tombent d'une hauteur de plus de cent pieds; et les chutes de la "Saint-Laurence Furniture Co".

Après sa découverte, le cadavre a été transporté chez M. Lévesque entrepreneur de pompes funèbres.

L'enquête du coroner, qui devait être tenue samedi dans l'après-midi, a été remise à lundi, le 11.

L'automobile qui transportait M. Giroux et son compagnon Belley lors de l'accident n'a pas encore été retirée de la rivière où elle repose à peu près quatre arpents du lieu où elle est tombée.

Le Dr J.-O. Lacroix, coroner de district, a tenu enquête sur la mort de Giroux, noyé alors que l'automobile qui le transportait avec son compagnon, M. A. Belley tomba dans la rivière.

Un grand nombre de témoins ont été appelés. Il s'agit de prouver que l'accident était dû à la vitesse ou à l'état d'ébriété du chauffeur Belley.

L'enquête terminée, les jurés ont exonéré M. A. Belley de tout blâme et un verdict de mort accidentelle a été rendu.

PREMIERE MESSE

M. l'abbé Léo Bourgeois, de Grand-Digue, nouveau prêtre ordonné dimanche dernier à St-Jean par S. G. Mgr Leblanc, a célébré sa première messe dans sa paroisse lundi matin en présence de sa mère Mme Abel Bourgeois et plusieurs parents et amis. L'abbé Bourgeois a été nommé vicaire à la paroisse de Shédiac pour remplacer l'abbé Camille Leblanc récemment nommé à la cure de Shémogue pour succéder à l'abbé J. E. Ouellet qui s'est retiré pour cause d'écrou.

TRISTE NOYADE

Moncton, N.-B., 11.—Trois jeunes garçons se sont noyés dans la rivière Petitcodiac lundi après-midi, près de Moncton. Les victimes sont Albénie Boucher, 15 ans, fils de M. et Mme Lucien Boucher; Albert Leblanc, 14 ans, fils de Mme Wilfrid Leblanc; Arthur Léger, 15 ans, fils de M. et Mme Albert Léger, tous de la ville de Moncton. Un quatrième enfant, Louis Leblanc, est le seul survivant de cette tragédie.

L'objectif du concours avait été fixé par le bureau-chef à 200 nouveaux membres et \$100,000 d'assurances.

LA VILLE CONSTRUIRA DES TROTTOIRS

Sur les rues St-François, Queen et St-Georges. — Parachèvement des égouts dans le quartier No. 2.—Le conseil refuse l'offre de M. Richards.

Une assemblée spéciale du conseil de ville a eu lieu mercredi dernier à laquelle assistaient son honneur le maire Cormier et les échevins Castonguay, Martin, St-Onge, Coté, Bellefleur et Michaud.

Il est proposé, secondé et accepté unanimement que le secrétaire écrive aux personnes qui prennent soin de MM. Johnny Albert et Pierre Bélanger que la ville ne sera plus responsable à l'avenir des dépenses faites pour ces personnes.

Le conseil adopte une résolution pour permettre à M. A. Boucher de faire les réparations mentionnées dans sa requête sujet à l'approbation de l'inspecteur des constructions, se réservant le droit de faire enlever toute construction sur la rue, si la nécessité s'impose.

Il est décidé de louer les pompes de la Cie Fraser et le secrétaire est autorisé à acheter le matériel nécessaire pour leur installation, afin de continuer les travaux au réservoir.

Il est également décidé de financer l'installation des égouts dans le quartier No. 2, et de construire les trottoirs sur les rues St-François, Queen et St-Georges, ainsi qu'une certaine partie du côté ouest de la rue Canada, coté opposé au magasin Lachance.

Un comité composé du maire et des échevins Miller et Martin est nommé pour organiser la célébration de la fête du jour juillet, les dépenses ne devant pas excéder \$600. Il y aura en ce jour amusements divers et feux d'artifices dans la soirée.

Le secrétaire lit une lettre de M. T. M. Richards offrant son terrain situé le long de la voie du Téléphonat, en face de la rivière St-Jean, pour faire un parc public, au coût de \$10,000, avec conditions de paiement très avantageuses. Cette question soulève un vif débat parmi les membres du conseil et en définitive le projet est rejeté.

Puis l'ajournement a lieu.

Voleurs assassins à St-Stephen, N.-B.

St-Stephen, N.-B., 11.—William Beaugrand, marchand considérable d'ici, est mort à l'hôpital hier de blessures reçues vers minuit samedi soir. Tout porte à croire qu'il aura été assailli et volé dans le trajet du magasin à la maison. On le trouva inanimé à 7 heures dimanche matin assis sur une chaise sur la galerie d'une maison située à plus d'un quart de mille du théâtre de l'attentat. Qu'il s'y soit rendu, lui-même ou qu'il ait été entraîné par ses assaillants, voilà ce que la police cherche.

Le comté de Madawaska présentera un beau cadeau à la Société l'Assomption lors des Fêtes Jubilaires. — On veut doubler le résultat actuel: 400 membres et \$200,000 d'assurance.

La succursale de Saint-Hilaire établit un record. — 110 membres dans 75 familles.

LE R. PERE HUDON S. J., A TRACADIE POUR LA CAUSE DES MARTYRS

Québec.—Le R. Père Théophile Hudon, S. J., doit partir, en juillet prochain, pour le Nouveau Brunswick. Il se rendra à Tracadie pour faire partie d'un tribunal, qui présidera S. G. Monseigneur Chiasson lequel tribunal siègera là, relativement à la cause des Bienheureux Martyrs Canadiens.

Comme nous l'avons déjà annoncé, Rome a choisi deux favoris, qui paraissent extraordinaires, obtenus par l'intercession des Bienheureux Martyrs, estime-ton.

Or, une Hospitalière de Montréal, qui habite au couvent de Tracadie aurait bénéficié d'une de ces guérisons réputées miraculeuses, il y a une couple d'années; elle donnera sa déposition au tribunal.

PREMIER DOCTEUR EN PHILOSOPHIE DE L'UNIV. LAVAL

M. Joseph LeBlanc, un acadien, est le titulaire. — Il soutient une thèse sur le Droit des enfants et l'éducation des enfants.

Lundi soir, après une soutenance de près de trois heures à l'École Supérieure de Philosophie de l'Université Laval, Québec, M. Joseph LeBlanc, un acadien actuellement professeur à Philadelphie, a obtenu le titre de docteur en philosophie.

C'est le premier qui passe cet examen d'après les règlements de l'École, lesquels exigent une thèse imprimée et acceptée par le jury et que le candidat défend ensuite dans une épreuve orale.

Le comité chargé d'interroger était composé des professeurs de l'École, sous la présidence de Mgr Paquet qui, l'examen terminé, proclama le candidat docteur en philosophie. Toutes nos félicitations au nouveau titulaire. Vraiment l'Acadie est à l'honneur.

IL A LE PIED BROYE

New-Capit, 11.—Denis Gautreau de Moncton, serre-frein sur le pilot du C.N.R., dans la cour d'ici, a eu le pied écrasé dimanche dernier, alors qu'il était en levain. Il fut transporté à l'hôpital Miramichi pour recevoir les soins médicaux nécessaires. Son état n'est pas dangereux.

Notre Prime

Nous continuerons à la distribuer à tous les nouveaux abonnés qui nous feront parvenir leur souscription d'ici au 30 juin, à moins d'avis contraire.

Nous regrettons de ne pouvoir en accorder davantage pour les renouvellements d'abonnements. Le nombre de plumes-réservoirs que nous avons est limité et il nous est impossible de nous en procurer davantage.

Les nouveaux abonnés feront bien de se hâter pour profiter de cette prime, la quantité que nous avons est limitée.



PETITES NOUVELLES D'UN PEU PARTOUT

LE MAIRE ET CINQ ECHEVINS EXECUTES
Mexico, 11.—Les dépêches de Oaxaca aujourd'hui annoncent que les autorités militaires ont fait connaître l'exécution du maire et des cinq échevins de Huautla. Aucune raison n'a été donnée pour ces six exécutions.

A 104 ANS
Trois-Rivières, 9.—Lotis Belrose, né en cette ville en 1824, est décédé subitement à Nicolet, à l'âge de 104 ans. Il vivait à Nicolet depuis trente ans.

RENCONTRE TUNNEY-DEMPSY A MONTREAL
New-York, 11.—Le "New-York American" dit aujourd'hui que Tex Rickard a l'intention de faire disputer la troisième rencontre Tunney-Dempsey à Montréal en septembre afin d'éviter de payer la taxe de 25 p. c., imposée aux Etats-Unis sur les combats de boxe.

LA PROROGATION A EU LIEU LUNDI
Ottawa, 11.—La cérémonie de la prorogation a eu lieu à deux heures lundi La Chambre a terminé son travail sessionnel à 11 heures après une heure, en votant le dernier crédit, celui de \$39,000,000 pour le Canadian National. La séance a ensuite été évitée jusqu'à deux heures alors que le gouverneur général s'est rendu au Sénat.

ACCIDENT
Moncton, N.-B., 8.—Mlle Dorothy Gallant fille de M. et Mme François Gallant, de l'avenue Bellevue, a été victime d'un terrible accident en sortant du théâtre Capitol. Un radiateur de la fournaise, s'étant détaché du mur, lui tomba sur la jambe, la fracturant. Mlle Gallant a été gravement blessée. Elle fut transportée immédiatement à l'hôpital où elle est sérieusement malade.

IL AVAIT ETE DEPUTE
Moncton, N.-B., 8.—Les funérailles de M. W. F. Humphrey, industriel de Humphrey's Mill ont eu lieu hier après-midi. Un grand nombre de personnes venues de toutes les parties du comté de Westmorland y assistaient. M. Humphrey fut à deux reprises député du comté de Westmorland à la Législature Provinciale. Il fut le collègue de l'hon. O. M. Melançon, de Shédiac, orateur de la Chambre de 1912 à 1917. Il était le président de la Compagnie J. A. Humphrey and Son, Limited.

CINQ IRLANDAIS FONT LA GREVE DE LA FAIM
Belfast, 9.—Les agents du parti irlandais républicain disent que cinq femmes prisonnières à la prison de Mountjoy ont entrepris une grève de la faim. Depuis mardi, elles ont refusé toute nourriture en prétendant que prisonnières politiques elles devraient subir le traitement des prisonnières politiques.

LE VATICAN ET LE MEXIQUE
Rome, 9.—Le rapport que S. G. Mgr. Ruiz y Flores, archevêque de Mechoacan, a remis au Souverain Pontife au sujet de la situation religieuse au Mexique a été donné, pour qu'elle fût étudiée, à la congrégation des affaires ecclésiastiques extraordinaires. Cette congrégation est composée de vingt-deux cardinaux ayant pour président S. E. le cardinal Gasparri, secrétaire d'Etat.

La congrégation se réunira prochainement pour commencer l'étude du rapport de Mgr de Mechoacan, mais elle ne pourra pas faire connaître ses vues sur le sujet avant plusieurs semaines.

LES DEFIS
La succursale Latour de Moncton lance des défis un peu partout, aux Etats-Unis, au Madawaska, et aux autres régions en concours. Pourra-t-elle leur faire honneur? Il faut bien l'espérer, mais le secrétaire-général actuellement de passage parmi nous, ne semble pas très confiant.

On nous assure que les succursales des Etats-Unis sont à l'oeuvre pour debout. Waltham veut battre Fitchburg, Lynn a ses ambitions et Salem travaille en sourdine. Qu'en résultera-t-il?

REMERCIEMENTS
Monsieur et Madame Arthur J. Cyr remercient sincèrement tous ceux qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la perte de leur petite fille Marie.

St-LOUIS du HA! HA!

Mardi 11 juin, M. Joseph Duont de cette paroisse, épousait Mlle Alpha Lavoie de Ste-Rose-du-Dégel.

Les travaux pour l'embellissement des alentours de notre église et aussi pour la construction d'un perron neuf, sont commencés sous la direction de M. Evariste Pelletier.

M. Ernest Guerrette qui était retenu depuis un mois à l'hôpital du Saint-Sacrement à Québec, nous est revenu assez bien rétabli.

—Il est bien regrettable que

vue la mauvaise température, la procession solennelle du Saint-Sacrement, à l'occasion de la Fête-Dieu, n'a pu avoir lieu dehors. Mais espérons que le Bon-Dieu n'en bénira pas moins nos champs et qu'au temps de la récolte, nos braves cultivateurs seront recompensés de leurs efforts.

Retraites fermées pour institutrices

Et autres jeunes filles désireuses de connaître leur vocation.

Ces retraites auront lieu au Couvent de St-Basile, Madawaska, le 10 juillet au 14, au Couvent de St-Louis du 15 au 19 du même mois. La date de celle du Couvent de Tracadie n'est pas encore connue. L'Académie de Campbellton, vu l'exiguïté de son locale et le nombre des religieuses ne pourra pas recevoir ces Demoiselles, cette année, pour la retraite fermée.

Espérons que les institutrices de ces différentes régions se feront un devoir, — un point d'honneur même, — de prendre part à ces jours si fructueux de méditation et de prière. Plus que jamais nous sentons le besoin de faire d'elles des apôtres fidèles et dévoués. C'est par ces retraites qu'elles le deviendront elles-mêmes. Là, elles puiseront abondamment les grâces d'énergie et de dévouement pour mener à bonne fin, au milieu des enfants qui leur sont confiés, l'oeuvre admirable de "maîtresses d'école".

Les jours qu'elles passeront ainsi à méditer sur leurs devoirs et à prier pour pouvoir les accomplir intégralement et parfaitement seront les jours les plus heureux pour elles, les plus fructueux pour leurs élèves et les plus consolants pour la grande cause de l'éducation en notre pays. Puissent-elles être nombreuses, recueillies et ferventes. Nous recommandons instamment le succès de ces retraites aux prières des âmes ferventes et apostoliques.

Prière à ces Demoiselles de

Ennemis Jurés

"Fruit-tives" contre la Constipation

NEW MILLS, N. B. — "Je proclame 'Fruit-tives' le meilleur régulateur intestinal que j'aie connu. Les autres remèdes, j'en ai bien essayés, causent des douleurs et des coliques, mais 'Fruit-tives' agit toujours doucement et efficacement. Je le recommande fort."

M. S. MacNair.

Fait de jus de fruits frais intensifiés combinés avec toniques, "Fruit-tives", remède naturel, rétablit le fonctionnement normal de l'organisme sans l'aide continuelle de laxatifs. 25c et 50c la boîte.

faire leur demande, sans retard, à la Mère Supérieure du Couvent de son choix.

GISEMENT DE SEL GEMME

Saint-Joseph, N.B., 8. — La Compagnie d'Arcy Exploration qui fait des recherches pour la New-Brunswick Gas and Oil Fields, Limitée, vient de découvrir, à une profondeur de 1295 pieds un lit de sel 485 pieds épais. Un échantillon de sel a été envoyé au laboratoire du Département des Mines, Ottawa, et le résultat de cette enquête indique que la découverte qui vient d'être faite est extrêmement importante pour les engrais chimiques.

LES ANNALES DE NOTRE-DAME DE L'ASSOMPTION

Elles sont publiées chez les Filles de Marie de l'Assomption à Campbellton et deviendront l'organe officiel de "l'Association des Neuvaines préparatoires aux fêtes de Marie." Plusieurs Evêques ont écrit au sujet de cette nouvelle revue mariale, des paroles les plus encourageantes, entre autres: Mgr. P.A. Chiasson, Mgr. E.A. LeBlanc, Mgr. F. B. Decelles de St-Hyacinthe, Mgr. Georges Courchesne de Rimouski, etc.

Les Annales paraîtront le 1er juillet. Conditions d'abonnement, \$1.00 par an, Canada, \$1.25 pour les Etats-Unis. Avantages spirituels

1) Outre le mérite de l'aumône d'un dollar versé à l'oeuvre des petites soeurs acadiennes, les abonnés ont part aux autres avantages spirituels.

2) à sept messes, par année, qui sont célébrées aux fêtes suivantes de la sainte Vierge: la Purification, l'Annonciation, la Visitation, l'Assomption, la Nativité, la Présentation et l'Immaculée Conception;

3) à cinquante deux autres messes célébrées tous les samedis de l'année.

4) Aux prières des Associés des Neuvaines de prières soit la récitation, à l'heure actuelle, d'au delà d'un million d'Avé Maria à l'approche de chaque fête de Marie, pendant neuf jours.

5) aux prières et bonnes oeuvres des Filles de Marie de l'Assomption.

On demande des zélatrices dévouées et fidèles.

Adressez à: Annales de Notre-Dame de l'Assomption, Campbellton, N.-B.

Les repas lourds sont hors saison

SHREDDED WHEAT

Chaque biscuit, une once de santé. Sels minéraux, vitamines, muscles. Du bon blé entier, très bien cuit. TRISCUIT-semblable, pressé et exquis. Fais par The Canadian Shredded Wheat Company, Ltd.



OUI, ENTREZ A NOTRE SALON de BARBIER

M. J. Murray, barbier expert de Campbellton, est maintenant à votre service avec "clipper électrique", peigne et ciseaux pour vous donner complète satisfaction: Shampoo, barbe coupe de cheveux et massage.

POOL ROOM
CREME A LA GLACE
LIQUEURS DOUCES
SHOE-SHINE

Maurice Castonguay
BARBIER

Edifice Hôtel Ringuette,
En face du C. N. R.

QUAND DE MEILLEURS AUTOS SERONT CONSTRUITS—CE SERA PAR McLAUGHLIN-BUICK



Le Seul Auto avec Châssis Scellé—Complètement Protégé contre la Boue, la Poussière et l'Humidité et Offrant cette Protection

La beauté n'est pas la seule chose importante dans une voiture McLaughlin-Buick. Car celle-ci vous offre en outre une grande souplesse de roulement—une performance exempte de vibration—et, surtout, l'extraordinaire avantage du fameux châssis scellé McLaughlin-Buick et de son moteur triplement scellé.

Chacune des parties vitales du châssis McLaughlin-Buick est renfermée dans un bâti absolument à l'épreuve de la boue, de la poussière et de l'eau qui est assurée la durée et le parfait fonctionnement par toutes conditions.

Le moteur à soupapes en tête McLaughlin-Buick est, de son côté, complètement protégé par la ventilation du carter, par un épurateur d'air, un filtre d'huile et un filtre de gazoline.

Le McLaughlin-Buick est le seul auto qui vous offre une telle protection et dont la performance soit aussi bien assurée quelles que soient les conditions des routes et de la température.

Vous pouvez certes admirer la beauté du McLaughlin-Buick, mais il faut aussi considérer les éléments de sécurité que présente son fonctionnement. C'est une chose importante... même aujourd'hui où tous les autos sont supposés donner un rendement assuré.

Le Mode de Paiement Différé G.M.A.C. offre de nombreux avantages aux acheteurs de McLaughlin-Buick.

CREIGHTON & RIDLEY Ltd
Edmundston, N. B.

McLAUGHLIN-BUICK pour 1928

PRODUIT DE LA GENERAL MOTORS OF CANADA, LIMITED

L'Orgueil du Canada apparaîtra sur

Le Terrain MARTIN près de l'école des Martins **EDMUNDSTON, N.B. SAMEDI 23 JUIN** 2 heures de l'après-midi 8 heures du soir.

Barnett Bros. Circus

WAIT FOR A REAL SHOW EVERY NIGHT

A SHOW OF SUPERB STUPENDOUS SPECTACLES EVERY NIGHT A PEERLESS PROGRAM

25 Famous Funny Shows

A PEERLESS PROGRAM OF PRECISE PERFORMERS

ONE-NIGHT ONLY

MACDONALD PARK, EDMUNDSTON, N.B.

2 Performances—Evening & Day

Hon. William F. Todd
Lieutenant Governor of New Brunswick

Hon. J. M. Roper
Premier of New Brunswick

W. L. Gelling
President, Canadian Forestry Association

Hon. Chas. D. Richards
Minister of Lands and Mines

Col. John H. Price
Past President, Canadian Forestry Association

Les Citoyens du Nouveau-Brunswick sont invités à assister à la Convention de l'Association Canadienne Forestière

à Fredericton les 19 et 20 Juin

Ceci est la 7e annonce d'une campagne d'éducation pour démontrer au public la valeur de nos forêts et la nécessité de préserver nos ressources naturelles.

Des autorités éminentes, du Canada et des Etats-Unis, sur la conservation et le reboisement des forêts et la prévention des feux de forêts, discuteront les différentes phases de l'industrie forestière et des autres sujets qui s'y rattachent.

Le Nouveau-Brunswick étant à la veille de gros développements dans l'industrie des produits forestiers, il est de toute nécessité de travailler à préserver nos richesses forestières.

SERVICE FORESTIER DU NOUV.-BRUNSWICK
DEPARTEMENT DES TERRES ET DES MINES
Hon. Chas. D. RICHARD
Ministre

Pour le programme de la convention et autres informations écrivez au secrétaire, Casier 912, Fredericton, N.-B.



New Brunswick

—C'est presque une position sociale de nos jours, de parler français à la perfection.—J. Novicow.

LE MADAWASKA

—Il n'est pas de plus grande gloire que de combattre pour la langue de la patrie.—Jean Dorat.

J.-G. BOUCHER, éditeur-proprétaire

ABONNEMENT: Canada \$1.50 Etranger \$2.00

Rédigé en collaboration.

Les Retraites Fermées

Elles auront lieu le mois prochain au collège de Bathurst et au couvent de St-Basile. — Trois jours de silence, réflexion et prière.

Nous donnons, dans notre édition de la semaine dernière, les dates des prochaines retraites fermées pour hommes, jeunes gens et institutrices. Pour l'information de nos lecteurs qui n'auraient pas remarqué ces dates, nous les donnons de nouveau:

Pour les jeunes gens, au collège Sacré-Coeur de Bathurst, du 14 au 17 juillet; pour les hommes mariés, au même endroit, du 19 au 23 juillet. Pour les institutrices du comté de Madawaska et de la région, au Couvent de St-Basile, du 10 au 14 juillet; au couvent de St-Louis de Kent, du 15 au 19 du même mois.

x x x

Qu'est-ce qu'une retraite fermée? Qu'y a-t-il de si différent avec nos retraites de paroisses pour qu'on exige un déplacement de ceux qui veulent y prendre part? Ces retraites sont chose nouvelle et pourtant elles se propagent rapidement. Qu'ont-elles de particulier?

Il nous plairait d'avoir l'autorité voulue pour répondre à toutes ces questions que se pose un grand nombre de personnes. Nous pouvons cependant définir la retraite fermée ainsi: un abandon complet des occupations et des affaires terrestres pour trois jours complets passés dans un lieu de silence, de réflexion et de prière.

L'homme du présent, écrivait autrefois Drumont, n'agit plus comme au XVIe siècle; il ne pense plus comme au XVIIIe siècle; il ne s'enthousiasme plus comme dans les premières années du XIXe siècle; il vit dans une perpétuelle agitation qui n'est qu'une sorte de trépidation, et cette activité fébrile n'est que des efforts dans le vide pour trouver un bonheur insaisissable. C'est pourquoi l'homme a besoin du silence et de la solitude dans sa vie spirituelle comme du sommeil et du repos dans sa vie corporelle. C'est une des choses que lui offre la retraite fermée.

La réflexion s'impose à l'homme en matière spirituelle comme dans les affaires. Pour savoir où l'on va, dans le commerce, il faut un jour s'arrêter pour faire l'inventaire et connaître l'état de ses affaires. En matière religieuse, il faut faire de même et se demander: Qu'est-ce que j'ai fait dans ce monde? En quoi ai-je avancé l'oeuvre de Dieu sur la terre? Que reste-t-il de moi en bien et en mal? C'est par la réflexion, au cours d'une retraite fermée, qu'on peut le plus facilement établir le bilan de ses affaires spirituelles.

Et la prière... c'est le pain de l'âme, c'est sa respiration, c'est le régime nécessaire à sa bonne santé.

Voilà ce qu'offrent les retraites fermées et qu'on ne peut avoir avec autant d'intensité, dans les retraites de paroisses. Elles se propagent de plus en plus, en notre pays, depuis quelques années. C'est avec joie que nous les avons vu s'introduire dans notre diocèse. C'est une oeuvre de régénération morale et sociale qui est appelée à faire beaucoup de bien chez les nôtres.

Que chacun de nous en profite!

Gaspard BOUCHER.

De "L'Action Catholique"

Initiative Acadienne

A CAMPBELLTON N.-B.

Nos chers compatriotes de l'Acadie travaillent avec une louable constance au perfectionnement de leur organisation religieuse. Et, leurs frères de l'Est suivent leurs progrès et s'intéressent beaucoup à leurs moindres initiatives.

Ainsi, une association vient d'être fondée chez les Filles de Marie de l'Assomption, lesquelles ont fixé à Campbellton leur Maison-Mère. Elle ne saurait être que mariale, étant donné les aspirations de l'Acadie et celles des zélés religieux, qui ont des attaches très québécoises. Comme l'écrivit notre correspondant: "C'est la communauté naissante (les Filles de Marie), à laquelle s'intéressait tant feu le Cardinal Bégin... vous savez, il a été notre grand protecteur..."

Donc, les Filles de Marie ont tout récemment décliné une croisière de prières chez les Acadiens. Elles ont fondé "l'Association des Neuvaines préparatoires aux Fêtes de Marie."

Une brochure qui ne coûte que cinq sous, traite de l'économie des neuvaines. Puis, elle étudie spécialement les neuvaines à Marie et elle termine: la haute estime dans laquelle les tient l'Eglise!

leur efficacité: comment s'y dispenser, la façon de les bien faire; les prières qu'il faut réciter; le mode de propagation de ces pratiques: une nomenclature des fêtes mariales, etc.

L'opuscule débute par l'exemple de Saint-Dominique qui a converti le Sud de la France; de Saint-Bernardin de Sienna qui a converti l'Italie; de Saint-Alphonse qui a écrit (Gloire de Marie) "Si il est vrai de dire, comme il le tiens pour certain et indubitable, que toutes les grâces sont dispensées, par les mains de Marie et que tous les élus n'obtiennent leur salut que par cette divine Mère on peut dire que la conséquence nécessaire est qu'on procure le salut de tous en annonçant la bonté toute puissante de la très Sainte Vierge et la confiance qu'Elle doit inspirer."

Cette contribution de l'Acadie à la littérature mariale arrive à point en ce beau mois de mai.

A STE-ANNE-DE-LA-POCATIERF

Une retraite de vacance pour les jeunes filles sera donnée au Couvent des Soeurs de Ste-Famille de Sainte-Anne de la Pocatier, du 20 juin au soir au 1er juillet au matin. Pour admission et renseignements s'adresser à la Révérende Mère Supérieure, 371-314-14.

G. N. TRICOCHÉ

VARIÉTÉS

L'ARMÉE FRANÇAISE D'HIER ET DE DEMAIN

—II— L'organisation militaire, en France, depuis l'institution de l'armée permanente sous Charles VII, vers 1450, reposa jusqu'en 1885 sur le principe d'un noyau de soldats-professionnels ou semi-professionnels. Les troupes consistaient d'abord en véritables hommes du métier, qui servaient jusqu'à un âge avancé, puis en hommes choisis par le sort et appelés à un service à long terme — en général sept années. Avec le développement des idées démocratiques, ce système finit par être considéré comme fautif, pour deux raisons: il était inégal, puisque les jeunes gens tirant par hasard un bon numéro étaient absolument exemptés du fardeau du service; en outre, il était injuste, car les individus assez riches pour se payer un "remplaçant" étaient aussi exemptés. On était dans un dilemme — ou plutôt on croyait y être —: il semblait que plusieurs années étaient indispensables pour dresser un soldat, et d'un autre côté, les finances de l'Etat ainsi que les intérêts économiques du pays em-

pêchaient d'appeler tout le monde sous le drapeau pendant longtemps. On fit un compromis en réduisant le service d'abord à 5 ans, après la Guerre de 1870-71; puis à 3 ans avec une très petite proportion d'heureux élus ne servant qu'un an. On en arriva plus tard au service de 2 ans; mais, un peu avant la Grande Guerre, devant la supériorité numérique des effectifs allemands, on dut revenir au système de 3 ans. La Guerre Mondiale, enfin, amena une réforme radicale, exigée par l'opinion publique. Le service de 18 mois fut institué. On avait, à la longue, découvert qu'il ne faut pas de longues années pour former un soldat convenable, surtout dans nos jours de spécialisation. Un an et demi parut suffisant. Un très petit nombre de jeunes gens, se destinant à certaines professions ne servaient que 6 mois. C'était là le service universel à court terme. Mais nous allons voir qu'il était impraticable.

(A suivre)

George Nestler Tricoché.

Extrait du "Devoir"

VRAIS CANADIENS

Le "Whig-Standard" de Kingston, après avoir commenté un article de la "Gazette" de Montréal sur l'enseignement de l'anglais au Collège Sainte-Marie, revient sur "la facilité avec laquelle presque tous les Canadiens français, aux Communes et au Sénat, parlent l'anglais et le français, tandis qu'il y a là une poignée au plus de députés anglo-canadiens capables de parler ou de comprendre le français." Il ajoute: "À supposer que les députés anglo-canadiens ne ressentent pas leur infériorité, sur ce point, il reste que, puisque les Canadiens français sont en si grand nombre capables de parler les deux principales langues du pays, ils ont plus justement que les autres habitants du pays qui ne parlent que l'anglais le droit de porter le vrai titre de Canadiens."

"Le Progrès du Saguenay"

LA MALBAIE

La Malbaie, Murray Bay. — Lequel dire? Tous les deux ont leurs titres, comme on va voir. M. P.-G. Roy, dans son superbe ouvrage, intitulé: "Vieux manoirs d'elles maisons," et publié par la Commission des monuments historiques de la Province de Québec, écrivait à merveille l'origine des deux noms. Voici comment s'exprime le savant historien-archiviste: "Le mot malbaie est un vieux adjectif qui signifiait ja l'île mauvaise, trouvant mauvais encre au pied du cap à l'Aigle écrivit tout naturellement que c'était un malbaie. Le nom est resté à l'endroit."

N. Degagné, ptre.

Jos. PELLETIER

COMMERCANT DE BOIS

STE-ROSE-DU-DEGELE, P. Q.

J'ai le plaisir de vous informer que j'ai toujours en main: planches, bois de charpente pour toutes constructions, sapin de la Colombie 1, 2, et 3, cèdre, merisier, portes, plinthes, moulures, boiseries, etc etc., à des prix défiant toute compétition.

Consultez mes prix avant d'acheter ailleurs. — Satisfaction assurée.

"L'Action Catholique"

UN PRECEDENT DE LAURIER

Réponse à quelques objections — Insulte à la province de Québec — Statistiques édifiantes — Sophisme grossier.

La principale objection qu'on met en avant pour refuser aux colons de Québec les mêmes avantages qu'aux colons étrangers, c'est que notre province se dépeuplerait.

Or c'est insulte à Québec que cette prétention.

Quoi, la vie serait tellement pénible dans notre province qu'on la quitterait en masse pour s'en aller aussi loin que dans l'Ouest? C'est là non seulement une insulte à la vieille province. Mais c'est une insulte au gouvernement de cette province. Celui-ci proclame continuellement la prospérité due à sa bonne administration. Alors quel avantage y aurait-il à quitter Québec pour les Prairies? On reste où l'on est bien.

Il n'y a pas d'émigration en masse dans les pays bien administrés, et pour cette raison, l'on ne devrait pas s'accrocher à ce fantôme d'argument pour refuser justice à nos compatriotes désireux de proclamer leur droit de vivre dans les limites entières du Canada.

Et s'il en était ainsi, (je ne fais qu'une supposition) au nom de qui, en vertu de quel principe interdirait-on aux nôtres d'aller améliorer leur vie dans une autre province de notre pays? Quelle puissance ou quel potentat a-t-il mais décrété que les Canadiens de l'Est devaient demeurer dans l'Est même s'ils étaient incapables d'y établir leurs enfants à leur gré, même si la misère devait être leur partage? Interdire directement ou indirectement aux nôtres l'établissement dans les provinces des prairies, c'est d'un arbitraire qu'un peuple libre ne saurait tolérer. Pourquoi favoriser le point de vue de celui qui par fanatisme voudrait faire de nous des îlots dans un coin du Canada?

L'étonnant, c'est qu'on craint l'émigration dans l'Ouest, émigration qui ne pourrait que nous être favorable au point de vue général, et que l'on ne semble pas déplorer outre mesure l'émigration aux Etats-Unis, "phénomène naturel, incontrôlable" — on le dit. Mais la porte est toute grande ouverte sur les Etats-Unis et celle de l'Ouest est pratiquement fermée. Comment nous pouvons nous ouvrir des issues à notre population avant que de s'enfermer dans un état fatalisme.

L'on crierait à la violation de la liberté si l'on établissait un droit de sortie du Canada aux Etats-Unis, droit capable de fermer les portes à l'émigration. C'est cependant ce qu'on fait pour l'Ouest. Il est pratiquement interdit à nos compatriotes d'y aller et chercher un établissement.

Le Canadien qui voit passer les immigrants se dit: "Je paie moi-même pour le transport de ces immigrants; j'ai payé pour le développement du pays qu'ils vont habiter, est-ce que je pourrais recevoir au moins la même protection si j'y allais?"

—Non, impossible, restez dans l'Est.

—Mais, mes nombreux enfants.

—Qu'ils s'établissent dans Québec.

—Mais s'ils ne veulent pas de la forêt... car ils ne connaissent pas le métier de la hache...

—Eh bien, si vous voulez aller dans l'Ouest il vous en coûtera 1,000 piastres.

—Mais cette famille d'immigrant...

—Il lui en coûte moins de cent piastres et encore on lui a prêté ce qu'il fallait pour son passage.

Rendue là-bas elle aura un prêt de \$1,500, pour s'établir.

Pest-on s'étonner qu'on parte pour les Etats-Unis?

Et c'est là le cas de nombre de

familles, la chose est absolument certaine.

Tant qu'on aura pas rectifié ce tarif des transports et ce traitement fait au colon canadien, ne disons pas qu'on a fait tous les efforts possibles pour enrayer l'émigration aux Etats-Unis. Nous serons toujours en droit de dire: "LES CANADIENS! MAIS VOUS LES EXPULSEZ!"

Sous le régime Laurier, surtout à partir de 1900, l'on constata une forte diminution dans l'exode aux Etats-Unis. C'est ce qu'on peut réduire par la comparaison entre l'augmentation de la population de Québec pour les diverses décades.

De 1861 à 1871 l'augmentation pour notre province avait été de 7,19 p. c.

De 1871 à 1881 14-06 p. c.

De 1881 à 1891 9-53 p. c.

De 1891 à 1901 10-77 p. c.

De 1901 à 1911 21-64 p. c.

De 1911 à 1921 17-72 p. c.

Or durant la décade 1901-1911, et un peu après les colons de l'Est bénéficiaient d'une réduction qui leur permettait d'aller à Edmonton et d'en revenir pour une somme de \$42. (aller et retour) Québec s'est-il dépeuplé? au contraire, sa population augmenta proportionnellement plus que dans les décades qui précédaient celles qui suivit.

Bien plus, le rapatriement effectué alors dans une bonne mesure, et l'on vit se former au Manitoba, dans le sud et le nord de la Saskatchewan, autour d'Edmonton, aux environs de Regina, dans la région de St-Paul, les Métis, et jusque dans la vallée de la Rivière de la Paix, ces groupes de nos compatriotes formés en grande partie d'éléments rapatriés auxquels s'ajoutaient une certaine proportion de colons de notre province. Laurier d'ailleurs ne se gênait pas pour conseiller aux jeunes gens d'aller dans l'Ouest "Young men, go West" jeunes gens, allez dans l'Ouest, disait-il. Et pourquoi donc fit-il construire ce Transcontinental, si ce n'est pour ouvrir tout d'abord aux habitants du pays les royaumes fermés jusqu'alors du nord des provinces de Québec, d'Ontario et des Prairies.

Pourquoi, en même temps qu'on se réclame de son école, met-on tant d'hésitation à marcher dans ses voies?

On a déjà écrit pour établir la distraction entre la colonisation et l'immigration. Qu'on fasse une saine immigration nous n'avons rien à dire. Mais qu'on ne vienne pas prononcer un sophisme comme celui-ci, sophisme grossier dans l'application pratique qu'on en fait.

Le pays, dit-on, n'a rien à gagner au déplacement de la population dans la limite de ses frontières.

Voilà un principe tout à fait faux quand ce déplacement devient un moyen de garder notre population chez nous. Or des faits que nous avons donnés prouvent qu'il en est ainsi. Un grand nombre de nos familles s'en vont aux Etats-Unis, parce qu'on leur refuse pour leur établissement sur la terre canadienne, les avantages que ces mêmes familles ont contribué à donner aux étrangers.

Si l'on avait pas de colons chez nous, il n'y aurait pas lieu de réclamer ce que nous réclamons. Mais tout le monde admet qu'il y en a, et que c'est chez nous que se trouvent les meilleurs colons. Alors pourquoi les laisser partir vers les Etats-Unis? Prenons les moyens de les garder, c'est le simple bon sens qui l'exige.

L'on concède que la chose puisse se faire pour l'envoi des colons dans le Nord-Ontario et le Nouveau-Brunswick. En fait il y a des diminutions de tarif sur les transports, dans ces régions, des diminutions trop faibles, mais il y en a.

Le principe est donc admis, il y a un précédent.

Pourquoi, l'Ouest seulement est exclu?

Serait-ce pour le malin plaisir de contredire l'ancien chef libéral qui disait: "Jeunes gens, allez dans l'Ouest."

George M. DELOTT, ptre.



LISEZ BIEN LES PETITES ANNONCES

TABACI TABAC
Tabac naturel canadien, en fûtes, récolté au pays, 12 variétés. Tabac coupé, mélange d'ouls excellents sur commande. Cigarettes différentes marques. Liste de prix et échantillons 1-20, 13c. Adressez J. J. GAREAU & Fils, St-Roch l'Achigan, Qué. 541-10fs-10 mai au 12 juillet

Garage
St-Louis du Ha! Ha!
Nous avons le plaisir d'offrir tous les propriétaires d'automobiles que nous venons d'ouvrir à St-Louis du Ha! Ha! sur la route nationale, un garage de première classe. Nous assurons à tous entière satisfaction. Service jour et nuit.
W. Gauthier et J. V. Roy, 560-4fs-7 juin mécaniciens.

MAISON A VENDRE
Bonne maison avec commodités modernes, située sur coin de la rue Martin. Bonne condition. S'adresser à L. H. BOUCHARD, Edmundston N. B. 562-4fs-24 mai

MAISON A VENDRE
MAISON à vendre, rue Canada, coin de la côte du réservoir, 11 appartements, fournaise et chambre de bain. S'adresser à Albert BUCHAUD, Edmundston, N.B. 559-4fs-7 juin.

Expert en Hernie
à Edmundston
Souffrez-vous d'Hernie? Si oui, votre chance est enfin arrivée. M. D'Arville, l'expert renommé pour la hernie, sera à

L'HOTEL GRAND CENTRAL
pour une journée seulement
MARDI LE 19 JUIN

et il se fera un plaisir d'examiner gratuitement toute personne souffrant d'hernie et de démontrer son fameux appareil. Celui-ci réparera l'ouverture en 10 à 15 jours et a déjà guéri des cas de trois à six mois. Cet appareil vous est démontré positivement sur votre personne sans aucun coût. Vous ne dépensez pas un sou à moins d'être satisfait que c'est bien l'appareil qu'il vous faut. Une consultation de M. D'Arville ne vous coûtera rien. Ne laissez pas passer cette chance. Rappelez-vous la date.
ann. 2fs-7 et 14 juin.

NOTICE OF SALE
To Vital Daigle, of the parish of Madawaska, in the County of Madawaska, in the Province of New Brunswick, Farmer, Marie, his wife, and to all others whom it may concern: NOTICE is hereby given that by virtue of a power of sale contained in a certain Indenture of

Mortgage bearing date the 22nd day of April, A. D. 1921, and made between Vital Daigle and Marie, his wife, of the one part, and Vital S. Albert, of the other part, in the County of Madawaska, Carpenter, of the other part, and duly recorded in Book E-3, Pages 151-154 as No. 21716 of the Madawaska County Records.

There will be sold for the purpose of satisfying the principal money and interest secured by the said mortgage, default having been made in the payment thereof as herein provided, at Public Auction, in front of the Court House, in the Town of Edmundston, in the County of Madawaska, in the Province of New Brunswick, on Saturday the 16th day of June A. D. 1928, at the hour of eleven o'clock in the forenoon, all the rights and interest of the said Vital Daigle and Marie, his wife, in the land and premises described in the said Indenture of Mortgage as follows: "All that certain lot, piece or parcel of land and premises situated, lying and being in the Parish of Madawaska, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, bounded and described as follows, to wit: fronting on the River Saint John and extending to the rear or base line of the First Tier of the Saint John River Lots, and bounded on the upper side by land owned and occupied by Joseph Daigle, and being the lot of land formerly owned by the late Simon Daigle."

Together with all the buildings, improvements and appurtenances to the said lands and premises belonging. Dated the 7th day of April, A. D. 1928. Vital S. Albert, Mortgagor; J. F. Michaud, Solicitor for Mortgagor; 19av - 14 juin

La Saucisse "DAIGLE" Est Faite Tous Les Jours



Suivant!
A VOUS, monsieur!
Une bonne chaise et un barbier d'expérience vous attendent - avec clipper électrique ou peigne et ciseaux - pour vous donner la coupe la plus prompte et la plus belle que vous avez jamais eue. Shampoo, barbe et message aussi, si vous le désirez!
Salon Paul
Paul Soucy, prop. Voisin des théâtres.

NOTRE FEUILLETON
GASTON CHAMBRUN
Grand Roman Canadien Inédit
Par J. F. SIMON

Tous droits réservés, 1926, par Edouard Garand, 152 Ste-Elisabeth, Montréal, P. Q., où l'on peut se procurer ces volumes au prix de 25c. par la malle 30c.
No. 20- (Suite)
—Mais, ma fille, y as-tu réfléchi: que ser ala maison sans foi? Quel courage soutiendra ma peine quand je n'aurai plus d'unique enfant pour qui j'étais heureux et fier d'amasser une honnête fortune? Mon Dieu!... Mon Dieu!... Que vous ai-je donc fait pour que vous exigiez de moi un tel sacrifice?
—Oh mon Père, reprit la généreuse fille déjà éprise de la folie de la Croix: La vanité humaine transforme en fête un mariage terrestre et vous oseriez faire un deuil des fiançailles d'une vierge avec Jésus!...

Monsieur Richstone courba le front: il était trop chrétien pour disputer son enfant à Dieu. Bien que sa volonté agonisât il eut le courage de prononcer le "fiat" de la résignation.
Aurélia, tendrement se pressa contre son père, comme pour lui communiquer la force dont la grâce céleste récompensait son héroïsme.
Enfin, elle l'embrassa et lui dit:
—Va à tes affaires, Papa; si Monsieur Chambrun se présente, c'est moi qui le recevrai.
—Toi?
—Sans doute. Tu n'avais engagé ta parole au père de Gaston qu'en tant que j'y serais consentante. Moi seule conserve donc le droit de délier ta parole. Allons, Père, en route, tu vas être en retard.

—Ah! que m'importe maintenant, fit l'Anglais d'un grand geste exténué.
—Mais, crux qui l'attendent, croient que tu violes tes engagements.
—Puis en fermant la portière de l'automobile:
—A ce soir! père chéri, lui jeta-t-elle en adieu.
A peine la voiture eut-elle tourné le coude de la rue, que a jeune fille courut s'enfermer dans sa chambre, se prosterna devant le crucifix, unissant les sanglots de sa prière à ceux du Maître accablé au jardin de l'Agonie.
Celui qui a béatifié les larmes de Madeline pénitente, ne pouvait avoir que pour agréables, celles de cette tendre vierge, lui immolant la fleur de sa jeunesse, avec la ardeurs de son cœur innocent.

Des bruits de pas dans la cuisine et la voix de sa mère qui rentrerait du marché rappellèrent à la jeune fille d'avoir à maîtriser ses émotions. Rapidement, elle baigna sa figure dans l'eau fraîche, répara le désordre de sa chevelure et descendit.
A l'approche de la cuisine elle surprit ces paroles:
—Je le regrette bien pour vous, mon bon Monsieur Chambrun, mon mari est parti pour ses coupes de bois et il ne rentrera que tard dans la soirée. Il regrettera bien d'avoir manqué votre visite.
—Monsieur, moi, riposta ce dernier d'un air contrarié: j'ai à lui causer sans retard.
Aurélia venait d'entrer et de présenter ses hommages au père de Gaston.

—Mon père s'attendait à votre visite, dit-elle; mais des engagements antérieurs l'obligent à s'absenter. Si les motifs de votre voyage, sont ceux que je soupçonne, aussi bien que lui, je puis vous fournir les explications que vous souhaitez.
Interloquée Annette Richstone regardait alternativement sa fille et son hôte.
—Je l'expliquerai cela plus tard, Maman, dit Aurélia. Tu me permets bien de conduire Monsieur Chambrun au bureau pour lui transmettre les explications qu'il désire.
Somme Aurélia aidait son père à tenir sa comptabilité et sa correspondance:
—Va, mon enfant... dit-elle.
A tout à l'heure, Monsieur Chambrun: vous nous ferez le plaisir de manger avec nous.

—Impossible, Madame, mon Grand-mère, qui m'a amené, m'attend à bonne heure avec sa voiture.
—Tant pis!... ce sera pour une autre fois; mais faites vous moins rare; chacun ici a plaisir à vous voir, déclara aimablement M. Richstone.
Au bureau, Aurélia indiqua un siège à Aurélia, puis s'assit en face de son hôte.
La première elle parla.
—Vous paraissez surpris, Monsieur, d'avoir affaire à moi dans la circonstance? Pourtant ne suis-je pas la plus intéressée?
—Effectivement, reprit Aurélia mais comment savez-vous ce qui m'amène?
Aurélia sourit:
—Une lettre de votre fils a prévenu mon père de votre visite probable. Sans aucun doute, vous aviez hâte de connaître la cause qui rend irréalisable le projet rêvé entre mon père et vous. C'est un secret entre Papa, votre fils et moi; ma mère n'en est pas encore informée: je le confie donc à votre honneur: j'entre prochainement au Carmel de Montréal.
—Vous! s'exclama Monsieur Chambrun abasourdi.
—Moi-même! C'est ma vocation religieuse qui est l'obstacle insurmontable à l'espoir d'une union entre votre famille et la nôtre. Cette vie qui m'a été consacrée miraculeusement, vous savez dans quels circonstances tragiques et au prix de quel l'événement, j'ai juré à Dieu de la dévouer à son service dans le cloître.

Gaston est un ami dont le souvenir m'est très cher; nul mieux que lui n'aurait su me plaire et après son geste héroïque, personne ne n'avait autant de titres à posséder mon cœur et ma vie. Mon père ignorait ma résolution quand il s'est ouvert à vous. C'est pressée par les événements, que j'ai dû lui avouer que ma vocation m séparait de votre fils.
—Et pourquoi, sur-le-champ, Monsieur Richstone ne m'en a-t-il pas informé?... Il était peu généreux de sa part, de me laisser l'illusion d'un bonheur irréalisable.
Emue de l'accusation dirigée contre son père, Aurélia dit:
—Votre fils avait échoué à son concours. Il s'était rencontré avec mon père qui loyalement lui avait confié mon secret. La condition des fiançailles n'étant remplie, mon père se trouvait dégagé par le fait même, de la parole qu'il vous avait donnée.
Bouleversé, hors de lui en voyant s'évanouir ses souhaits les plus chers, Monsieur Chambrun ne prêtait plus qu'une oreille distraite aux arguments de la jeune fille. Epuisé par cette lutte où se brisait son cœur, il s'inclina et dit:
—Le sacrifice que je fais en vous perdant comme bru, m'est plus douloureux que ne l'a été celui de mes biens; car j'escomptais alors les revanches de l'avenir; l'âge et les circonstances ne me permettent plus aujourd'hui d'espérer.

Il se leva pour prendre congé. La jeune fille s'approchant, lui dit:
—Oserais-je encore vous demander le baiser que vous me ré serviez comme bru?
Aurélia sentit une protestation monter en lui; mais se reprenant bientôt:
—Vous me donnez un trop noble exemple de renoncement aux biens et aux joies de ce monde pour qu'oubliant mes griefs, je ne déferé pas à votre désir.
Il embrassa paternellement la future novice, salua sa mère, et repartit le cœur en deuil pour le "Val de la Pommeraie".
—Que voudrait donc Monsieur Chambrun, demanda Annette Richstone, après le départ du visiteur.
—Nous en causerons tous trois ce soir avec Papa, répliqua simplement la jeune fille.

Advertisement for 'A BON PAIN FIVE CROWNS FLOUR' by J. J. DAIGLE. Includes text: 'ACHETEZ-LA CHEZ VOTRE EPICIER En vente chez: J. J. DAIGLE Edmundston, N.-B. COPELAND FLOUR MILLS LTD, MIDLAND ONT.'

Advertisement for 'HÖVIS LE PAIN DE SANTE'. Includes text: 'Le père, de préférence à tous, mérite sa large part de pain HÖVIS... pour le goûter de papa' and 'Le matin de Pâques, après s'être agenouillée à la table sainte, entre son père et sa mère, sa résolution définitive fut prise.'

Advertisement for 'Souvenirs Mortuaires' and 'LE MADAWASKA'. Includes text: 'Souvenirs Mortuaires Vos Parents et Amis penseront à Vos Chers Défunts' and 'Si vous leur distribuez des cartes mortuaires qu'ils placeront dans leur livre de prières.'

Cartes d'Affaires

Avocat F. Dodd Tweedie. Coins des rues Canada & Court Edifice Hall Edmundston, N.-B.

Avocat Casier-P. "S" Tél.: 42 M.-D. CORMIER. B.A. Avocat, Notaire Public Edmundston, N. B.

Médecin-Chirurgien Dr. Honoré Cyr. Médecin-Chirurgien Oculiste St-Basile, N.-B.

Avocat J.-E. MICHAUD. Bureau: rue St-François, autrefois occupé par M. Pius Michaud. Edmundston, N. B.

Médecin-Chirurgien Casier-P. "S" Tél.: 46 A.-M. SORMANY. Edmundston, N. B.

P.-C. Laporte. CLAIR, N.-B. Spécialité: Chirurgie Maladies des femmes. Heures de Bureau: 9 à 11 a.m., 2 à 4 p.m., 6 à 8 p.m.

Avocat Albert J. DIONNE. B.A. Avocat, Notaire Public. Bureau: Chez J. Tétu Voisin de Jos E. Bard. Edmundston N. B.

Entrepreneur A. BOUCHER. Peinture - Tapissier - Imitations Frais Funéraires. Spécialité: Réparation des vieux meubles. Royal Hotel. Tel 126-21

Collection J.-A. CHAREST, Juge de Paix - Commissaire - Cour Suprême. Spécialité: collection des comptes et prompt remis. ST-JACQUES, - N.-B.

Pharmacie VANWART. Edifice David voisin du bureau-de-poste. Service Courtois. Téléphone 189-21

Architectes BEAULE & MORISSETTE ARCHITECTES. SPECIALITES: Edifices publics et religieux, constructions à l'épreuve du feu. OSCAR BEAULE ALBERT MORISSETTE. A.A.P.Q. & R.I.C.A. 21 Rue d'Aiguillon, QUEBEC

Comptables: P. Lausdowne Belyea W. Clarence McNiece C.A.-C.P.A. BELYEA ET MCNIECE COMPTABLES LICENCIÉS. Dans La Province De Québec Et Au Canada. Auditeurs Pour La Ville de Campbellton Les Comtés De Restigouche Et Gloucester, N. B. Bureau: St-Jean, - Moncton, - Campbellton, N. B.

Tabac COMME PAPA Purement Canadien. La tabac idéal pour le cigarettier, le fumeur de pipe et le fumeur de cigarette. Compagnie de Tabac Terrebonne, Terrebonne, Qué.

Et Vos amis? Seront-ils de la noce? Un mariage nécessite bien des préparatifs - l'un des plus importants, c'est l'envoi des invitations, que nous pouvons imprimer dans le plus court délai, sur cartes ou jolies feuilles en parchemin. Notre Travail Imité la Gravure. Le Madawaska Edmundston, N.-B.

AU Foyer

SERVICE D'HYGIENE DE L'ASSOCIATION MEDICALE CANADIENNE. LES MOUCHES

Le rôle que jouent les insectes dans la propagation des maladies est d'une grande importance. Le typhus nommé aussi fièvre des vaisseaux ou des prisons, se propage par le pou du corps, et n'existe plus par suite d'une plus grande propreté personnelle. La fièvre jaune et la malaria sont répandues par certains moustiques. En Canada, l'insecte que nous devons craindre, du point de vue de la maladie, c'est la mouche. Parcequ'elle est couverte de petits poils, et parcequ'elle vient en contact avec toute sorte de saletés, la mouche transporte d'un endroit à l'autre, des parcelles de toutes les substances qu'elle a touchées. La mouche ne s'occupe pas de l'endroit où elle mange; elle affectionne les déjections humaines et animales. Il résulte que la mouche, dans ses allées et venues, ramasse des saletés et les transporte à un autre endroit, que ce soit le pot au lait, le sucrier, ou les aliments sur la table. Si les matières qu'elle transporte contiennent des germes de maladies ces derniers sont déposés sur l'endroit où la mouche s'est posée. La mouche se nourrit en suçant son manger. Si la matière qu'elle mange est trop sèche pour son goût, la mouche vomit un liquide de son estomac pour l'humecter. Donc, elle dépose ainsi, sur le manger, une partie des saletés dont elle s'est nourrie au préalable. Les mouches déposent leurs oeufs sur toute matière organique en décomposition, comme les déchets de cuisine ou, de préférence sur le fumier de cheval. Nous devons prévenir leur multiplication par les soins que nous apportons à couvrir et à enlever les déchets et le fumier. Les lieux d'aisances au dehors de la maison doivent être grillés pour empêcher l'entrée aux mouches. Il faut aussi nous occuper du grillage des fenêtres de nos maisons. Nous ne devons jamais permettre aux mouches de s'approcher du bébé ni de sa nourriture, car elles sont fréquemment la cause des diarrhées d'été. Les mouches sont réellement dangereuses. Elles propagent les maladies, donc, nous devons les détruire. Pour questions concernant la santé en général, écrivez à l'Association Médicale Canadienne 184, rue Collège, Toronto. Une réponse personnelle sera envoyée par écrit. Nous ne répondons pas aux questions touchant le diagnostic et le traitement.

LES LUNETTES DE GRAND-MERE

Ah! les lunettes des Grand'Mères St j'en tenais les inventeurs! Indiscrètes et sorcières. Ce sont de vrais persécuteurs! S'est-il commis quelque sottise? Dame paresse ou Gourmandise Ont-elles trop souvent leur tour? A ces méfaits, qui de vous songe? Aux yeux de tous sans mensonge Vous vous croyez digne d'amour. Crac!... on frotte le fond de verre: De votre âme, on cherche le fond: "Eh bien! et bien! dit la grand'mère, "Qu'est-il donc écrit sur ce front?..." Impossible d'en faire accroire A ces yeux-là... Chaque péché Soudain se lève; en la mémoire Rien de secret rien de caché! Je suis à bout de patience, Foi d'écolier, je vous le dis, Et prisque je tiens ma vengeance A bas les tyrannaux mandits? (Il va pour priser les lunettes qu'il tient à la main) Mais ce pouvoir qui me désole Doit être "double", ma parole, Car pour tout voir, sont faits les yeux? Alors, je suis sauvé par eux! Si ces lunettes des âmes Lisent le "bien" comme le "mal", En leur honneur, je rends les armes... Car leur savoir n'est plus fatal. Ce sera pour plaider ma cause Qu'elles verront "net", toute chose; J'ai de l'amour, plus qu'il n'en faut. Pour effacer chaque défaut. Des "doubles" yeux de nos grand'mères. Petits enfants, n'ayons point peur! Elles diront nos doux mystères, Vivent les lunettes sorcières, Et vive aussi leur inventeur.

--- JUN ---

- Premier Quartier, le 24. Pleins lune, le 4. Dernier Quartier, le 11. Nouvelle lune, le 17. NOS SAINTS PATRONS 1 V. Q. Temps - S. Pampile 2 S. Q. Temps - Ste Blanche 3 D. T. Ste Trinité, Ste C. 4 L. S. François Caracciolo 5 M. S. Boniface, év. 6 M. S. Norbert, év. 7 J. Ste-Dieu - S. Robert, ab 8 V. S. Médard 9 S. SS. Prince et Félien 10 D. Ille ap. Pent. Sol. F. Diea 11 L. S. Barnabé, ap. 12 M. S. Jean de S. Facond 13 M. S. Antoine de Padoue 14 J. S. Basile le Grand c. et d. 15 V. S. Coeur de J. Ste Germ. 16 S. S. François Régis, Conf. 17 D. Ille ap. Pent. - S. Cyr. 18 L. S. Ephrem, doct. 19 M. S. Julienne de Falconieri 20 M. S. Silvere, pape. 21 J. S. Louis de Gonzague, c. 23 S. Ste Agrippin, v. 24 D. IVe ap. Pent. S. J. Bte 25 L. S. Adalbert, c. 26 M. SS. Jean et Paul, mm. 27 M. S. Ladislás, roi. 28 J. S. Irénée martyr 29 V. SS. Pierre et Paul, ap. 30 S. Commémoration de S. P.

BOITE AUX QUESTIONS

Question:-- Auriez-vous la bonté de me dire comment devrait être rédigée une lettre de demande en mariage au père de la future. Réponse:-- Assurez le père de votre amour pour sa fille; dites-lui que vous tâcherez d'être pour elle un bon mari et un sage protecteur et terminez en l'assurant de vos sentiments distingués. Question:-- Est-il mieux pour un jeune homme de laisser une jeune fille monter et descendre les marches d'un perron sans lui aider ou de faire un mouvement pour la soutenir? Réponse:-- Il me semble qu'un homme doit aider une jeune fille ou une dame à monter ou à descendre les marches d'un perron; pour-quoi serait-il mieux de faire autrement? Question:-- Est-ce un péché pour un jeune homme d'embrasser une jeune fille? Réponse:-- S'il s'agit d'un baiser amical avant ou après une absence prolongée et qui pourrait se donner sous les yeux des parents, il n'y a pas de mal. Mais ce ne sont pas ces sortes de baisers qui existent d'ordinaire entre jeunes gens et c'est pour cela qu'ils sont reprehensibles la plupart du temps. Question:-- Est-il permis de croire à un "septième" ou autre personne qui se dit avoir le don de guérir? Tous les médecins nous disent non et cependant on voit des personnes malades, après avoir été traitées par plusieurs médecins sans résultats, retrouver la vie en permettant à un septième de guérir. Est-ce un péché de consulter une telle personne en cas de maladie? Réponse:-- Je ne crois pas au don des "septièmes". Les cas merveilleux de guérison qu'on leur attribue se réduisent à peu d'exceptions quand on les examine de près. Ce n'est pas péché de les consulter, mais c'est du temps perdu. Question:-- Quelle sorte de mariage font ceux qui désertent leurs parents et vont se marier en n'ayant rien? Réponse:-- Il est toujours possible que ceux qui désertent leurs parents puissent se marier régulièrement devant un prêtre catholique. Mais cela arrive bien rarement, car le prêtre catholique doit s'informer avant de les marier, avvertir le curé de la paroisse où ils ont domicilié etc. Tout cela ne peut se faire sans que vous sachiez. La plupart du temps ces malheureux jeunes gens se marient devant un ministre protestant ou un officier civil quelconque. Dans ce cas ils ne sont pas mariés au point de vue catholique et doivent faire revalider leur mariage devant un prêtre catholique.

LE SOIN DES FLEURS

On ravive les fleurs qui se fanent en plongeant la tige dans l'eau chaude, ou en coupant les bouts. Les amateurs de plantes sont parfois aux prises avec le problème du soin d'un palmier ou d'une fougère si on a à fermer la maison pour quelques jours. On arrose la plante et on entoure le pot d'un linge humide, ce qui empêchera la terre de sécher. On fait plusieurs tours avec le linge humide et on en recouvre même la terre si possible. Pour semer la fine graine de fleurs, on la distribue plus uniformément si on la met dans une salière après l'avoir au préalable mélangée avec un peu de sable. Pour donner une belle forme à la fougère de maison, on tourne vers la lumière toutes les nouvelles pousses jusqu'à ce qu'elles pendent de ce côté. Il en résulte une plante ronde. Avant de faire un voyage dans les bois, munissez-vous d'un grand sac de papier. On y met les fleurs sauvages et on replie le bout du sac deux ou trois fois. Le procédé garde les fleurs fraîches jusqu'au retour à la maison.

L'Allaitement du Bébé

Allaiter bébé si vous le pouvez. Quand une mère ne peut allaiter son enfant, ou qu'il faut suppléer à l'allaitement maternel, le Lait Condensé Eagle Brand est tout indiqué. Ce lait est préparé avec du lait naturel sévèrement contrôlé, obtenu dans des conditions et des endroits parfaitement hygiéniques et provenant de vaches saines, dont la santé est surveillée par de fréquents examens de vétérinaires. Ce lait est condensé dans des usines modernes, où règne la plus scrupuleuse propreté. Il est de toute nécessité que les ustensiles, les biberons, les tétines, etc., soient stérilisés à l'eau bouillante avant d'en faire usage pour la préparation de la nourriture du bébé. Faites un coupage frais pour chaque tétée; en ne mélangeant que tout juste la quantité requise pour l'usage immédiat. Pour mesurer le Lait Eagle Brand, servez-vous d'une cuillère propre et sèche; ne plongez pas la cuillère dans la boîte, mais versez de la boîte dans la cuillère, en laissant au lait le soin de se niveler lui-même. Pour l'allaitement artificiel, on ne peut prescrire un mode d'emploi qui

Plus Nutritive!

FARINE PURITY. Faites exclusivement de blés durs de l'Ouest, la Farine "Purity" est riche en gluten - c'est substantiellement nutritive, et satisfaisante pour l'organisme. Le farine "Purity" est la meilleure pour cuire en même temps qu'elle fournit, dans le pain, la nourriture la plus substantielle admissible aux enfants. Women Canada House Mill Co. Limited. Toronto, Montreal, Ottawa, Saint John.

CABANO

FUNERAILLES

Au cours de la semaine dernière a été inhumée en notre paroisse, Mme Adélarde-Desbiens. Elle était la mère de Mlles Rose-Alma...

MARIAGE

Le 12 juin, à 9 heures et demi, M. l'abbé H. Lanouette a béni le mariage de M. Alcide Ouellet, peintre, et de Mademoiselle Evelyn Purcell.

Le chant était sous la direction de M. J. A. Pelletier, Mmes Isidore Bérubé et J. M. Tardif, Mlles Annette Dionné et Irène Dumont...

ACCIDENT

Encore un accident d'auto mais un peu moins grave que le précédent; quoiqu'il n'y a pas de blessés cette fois, et que les dommages aux deux voitures sont un peu moindres...

BASE-BALL

Un club de Fort-Kent est venu rencontrer notre équipe locale dimanche dernier et l'a battue. Nos joueurs ne sont cependant pas découragés et ne demandent encore qu'à se mesurer avec tous ceux qui le désirent.

DIVERS

Mme Geo. Dunbar est de retour avec ses enfants après avoir passé l'hiver à Woodstock, N. B. —Mme Malcolm Lovely, Miss Robinia Lovely de Woodstock sont actuellement les hôtes de M. et Mme H. E. Lovely. —Mme Philippe Latrière est

retournée à Québec après avoir passé quatre mois chez sa mère Mme David Michaud. Sa sœur, Mlle Arhémise Michaud l'accompagnait.

M. Louis Pelletier qui a subi deux opérations à l'Hôtel-Dieu de Québec, est revenu chez lui mardi.

M. et Mme Robert Têtu de Rivière du Loup étaient les hôtes de M. et Mme J. R. Bélanger au commencement de la semaine.

Mlle Valentine Sirois de N.-D.-du-Lac a visité toutes ses parentes ici ces jours derniers.

M. et Mme Walter Ratté de Ipswich Mass., étaient de passage chez M. Alfred Pelletier, industriel, lundi et mardi.

SHEDIAC, N. B.

Shédiac, 9.—Mme Rose Landry, veuve de Ferdinand Landry, de Dorchester, est morte au hûtement à la résidence de son gendre, M. W.-A. Breaux, chef de gare du C.N.R., ici. Mme Landry était apparemment en bonne santé et avait passé la veille à jouer aux cartes avec la famille. Vers les dix heures du soir, elle se retira dans sa chambre où sa fille la trouva sur le point d'expirer. Le Dr Sormany fut appelé en toute hâte; mais il était trop tard.

Mme Landry était âgée de 73 ans et avait passé toute sa vie à Saint-Joseph, dans la paroisse de Memramcouk et à Dorchester.

Trois fils et quatre filles lui survivent. Les fils sont Joseph Landry, de Boston, Ferdinand Landry, du Canadien National, Moncton, et Louis Landry, de la Californie. Un autre fils, Edouard, a été tué dans la Grande Guerre. Les filles sont Eugénie, épouse de M. W.A. Breaux, de Shédiac; Alice, épouse de M. Giroux, gérant de la Banque Provinciale, Bathurst; Mme Marguerite Broderick, de Worcester, Mass., et Mme Annie Lockhart de Moncton. Les funérailles ont eu lieu ce matin à l'église St-Thomas de Memramcouk.

Tributs de Sympathies à la Famille de feu J.-N. Thibault

MESSSES OFFERTES—M. et Mme Alfred Pelletier, de Montréal; M. et Mme J. T. Raymond, Montréal; M. et Mme Cléophas Thibault, Rivière du Loup; M. et Mme Aurèle Bérubé; M. et Mme G. A. Michaud, Rivière du Loup; M. Jos Lord, Rivière du Loup; M. et Mme Camille Bernier, Cap St-Ignace; Mme L. A. Dugai, M. et Mme L. O. Raymond, M. et Mme Jos Tremblay, Ste Rose, M. Wilfrid Simondeau, Cap St-Ignace; M. et Mme Alphonse Thibault, Rivière du Loup; Mme Jos Michaud, Mlle Laure Simondeau, Montréal; l'abbé C. E. Michaud, Clair; Dr et Mme A. Desrochers, M. et Mme J. F. Pouliot, Rivière du Loup; M. et Mme J. Emond Bernier; M. et Mme Paul Thibault, Rivière du Loup; Mme Blois, Mlle L. Dionne, Mlle A. Fraser, Mlle N. Pelletier, Rivière du Loup; Mlle Rose Delima Pelletier, Rivière du Loup; M. Charles Thibault, Rivière du Loup; M. et Mme Elise J. Dionne, Van Buren; Mme Victoria Lizotte, M. et Mme Edouard Ouellet; Mme Firmin Damours, Rivière du Loup; M. et Mme Ad-jutor Thibault, Mlle Lillian Cassidy, Shédiac, M. et Mme Louis Côté New Bedford; M. Maurice Thibault, New Carlisle; Dr. W. Lineham; Mlle A. Adam, Rivière du Loup; la Cie Thibault, Rivière du Loup; M. et Mme Ph.ias Morneau, C. N. Bégin, M. et Mme Paul Geary, Montréal; M. et Mme Louis Gaumont, Batiscan; Mme Thaddée Hébert, M. J. Emile Michaud, Québec; Mme Vve Adélarde Thibault, Rivière du Loup; M. et Mme E. J. Hubert, M. et Mme F. X. Bélanger; M. et Mme A. Topping, M. et Mme A. Bacon; Mme Archille Martel, New Bedford.

TELEGRAMMES—M. et Mme Alphonse Boudreau, Rivière du Loup; Mme William Simondeau, Montmagny; Mlle Cécile Fournier, Montréal; M. André L. Mathat, Lac Edouard; M. L. Depeyre, Rivière du Loup; M. et Mme J. L. Fortin, Montréal, Mme Camille et L. Philippe Thibault, Québec; M. J. M. Germain, Rivière du Loup; Mlle Virginie Thibault, Montréal; Mlle Marguerite Michaud, Campbellton; M. et Mme Jean T. Hébert, Shédiac; M. Armand Dubé, Rivière du Loup; Mme Archille Martel, New Bedford; M. et Mme Jean J. Roy; M. et Mme C. M. Bonfils Newbury; Personnel du Manoir, Rivière du Loup.

BOUQUETS SPIRITUELS: Personnel de l'Hôtel Dieu de Moncton; Famille J. F. Pelletier G. Melanson, Mme et Mlle Long, Mme Félix P. Gagnon; M. et Mme Maxime Hébert; Mlle Irma Bélanger, Rivière du Loup; M. Adélarde Thibault, Elève du Grade VI; M. et Mme Edmond Dionne; Mlle Maimé Cyr; M. et Mme Omer Dionne; M. et Mme L. D. Chassé; M. et Mme Jos. Carrier; Mme A. Sirois, Famille Vital Albert; M. et Mme Ad-jutor Dionne; M. et Mme V. J. Dubé, J. Jos. Lebel, M. A. E. Thibault; Famille Louis Gaumont, Batiscan; Famille Adélarde Lévesque, Famille Jos Rossignol, M. et Mme Jos Ouellette, Famille

LE CIRQUE BARNETT A EDMUNDSTON

Le cirque Barnette Bros, est un cirque à deux ronds, suffisamment grand pour tout cirque. Enfants, nous sommes allés à un cirque à trois ronds. C'était toute une misère à essayer de voir ce qui se passait aux trois endroits. En effet nous avons vu beaucoup sans pouvoir rien nous rappeler. Le cirque à deux ronds est tout ce qu'il faut. Les amazones et les jolis poney sont la caractéristique du cirque Barnett. Chacun saura qu'il y aura un cirque en ville et tous voudront y aller. Les garçons qui sont toujours en peine quoi faire, voilà votre occasion. Amenez la petite demoiselle au cirque, payez lui une lemonade rose du cop-corn ou des peanuts. Elle en sera contente.—Bien, je te verrai au cirque—ceci signifie beaucoup de plaisir, habillés dans vos habits du dimanche, en ligne avec les autres, pour admirer les animaux sauvages hurlant à travers les barres de leurs cages les petites filles leur donnant des peanuts tandis que le cavalier fume un cigare de cinq sous. Rappelez-vous la date et l'endroit. (Annonce)

le J. Wilfrid Morel, Ste Rose, M. et Mme Jos Têtu, M. et Mme Charles Dionne, M. et Mme J. P. Soucy.

SYMPATHIES: Famille T. E. Boudreau, Rivière du Loup, M. et Mme J. K. Rioux; Mlles Griffin, Ste-Rose; M. et Mme Oscar Viel, Rivière du Loup; Mlle Fleurette Blanchet, Rivière du Loup; Mme Vve J. Augure Perrier, Québec; Famille George Ringuette; Mlle Cécile Devost, Rivière du Loup; Mme Eugène Côté, Montréal; Famille V. Devost, Rivière du Loup; Mlle Marie-Rita Bouchard, Rivière du Loup; M. et Mme Jos Côté; Mlles Morel, Ste Rose; M. Jos T. Pommet, Rivière du Loup; Mlle Gabrielle Methat, Cap St-Ignace; M. et Mme Tancred Dionne, Grand Isle; Mlle T. Anctil, Rivière du

Loup; Mlle Régina Giroux, Rivière du Loup; Harry K. York; M. et Mme Paul Dionne, Grand Isle; Famille Elzéar l'Italien; M. Johnny Emond, Rivière du Loup; M. et Mme Denis Griffin, Ste-Rose; Mme M. D. Lévesque; M. et Mme J. Emery Plourde, Frenchville; M. et Mme Elzébert Chouinard, M. et Mme Patrick Fournier, M. et Mme Paul Ouellet, Mlle Geraldine Clavette; Mlle Louise Michaud, M. et Mme Hor-midas Côté, Rivière du Loup; Mme Vve L. Gagné, Famille Jean J. Roy, Maxime Albert et Famille; Mlle Mariette St-Pierre, Rivière du Loup; M. et Mme J. L. Gazes, Rivière du Loup; Mme Alfred J. Barry; Mlle Florence Bernier, Québec; Mme J. Oscar Guerette; Famille J. N. Chamberland, M. et Mme J. G.

Boucher, Famille Jos Dubé, Rivière du Loup; H. Hodgson, ecccl, Rivière du Loup; M. Gustave Giroux, Rivière du Loup; M. Louis S. Pommet, Rivière du Loup; M. et Mme D. L. Daigle; M. Edgar Dion, Rivière du Loup; M. et Mme Napoléon Levasseur; M. et Mme Raymond Clavette; M. et Mme Eddy McKinnon, Rivière du Loup; Mlle Lucette Tessier, R. du Loup; M. et Mme Hubald Daigle; M. et Mme C. M. Bonfils, Newbury; M. et Mme C. Eugène Malenfant; M. et Mme John J. Deschênes, M. et Mme Léon Pelletier, R. du Loup; M. et Mme Philippe Blier, R. du Loup; M. et Mme Henri Michaud, R. du Loup; M. et Mme John J. Daigle; M. et Mme A. E. Lapiere, Montréal; M. Eugène Dubé, R. du Loup; M. et Mme B. A. Cyr, St-Basile.

Impôts de boue ou Impôts d'essence



Ceux qui se servaient des grandes routes, du Nouveau-Brunswick, avant 1917, payaient un lourd tribut aux routes boueuses. Ils le payaient sous la forme de dommages aux véhicules, de gaspillage de temps et d'argent dans leurs courses par la campagne. L'impôt de la boue était plus onéreux que ne le seront jamais tous les impôts imaginables sur la gazoline. Aucun propriétaire d'automobile ou d'auto-camion n'échangera l'état présent des routes du Nouveau-Brunswick, avec un impôt concomitant sur l'essence, contre les conditions d'il y a dix ans, alors qu'il n'existait pas d'impôt sur la gazoline. L'impôt sur la gazoline vous rappelle que vous servant de la route, vous êtes supposé en payer le coût de construction et d'entretien. Comme mesure pratique, il faut un support financier défini à la construction des routes. En mettant tous les automobilistes bien au courant de cette situation, le Ministère leur demande de l'aider à maintenir les routes en bon état et en usant avec intelligence et jugement. Le soin des routes est avant entre les mains du public que des autorités de la voirie. C'est le Ministère qui fait les réparations mais le besoin peut s'en faire moins souvent sentir si l'on ne véhicule pas de trop lourdes charges et si l'on conduit à une allure raisonnable. Bien que la loi comporte des sanctions contre ceux qui surchargent leurs véhicules ou qui font de l'excès de vitesse, la grande majorité des automobilistes et des propriétaires d'auto-camions accordent volontiers leur coopération aux autorités. Ceux qui, toutefois, persistent à entraver la loi peuvent s'attendre à ce que les sanctions soient rigoureusement appliquées. 2F

Si vous de co à \$16 voitures sures tes de tout tenir. Soyez ferme manco que ve chocs talliqu confon autom D

MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS DU NOUVEAU-BRUNSWICK.

L'hon. D. A. STEWART, Ministre B. H. KINGHORN, Sous-Ministre et Ingénieur en chef de la Voirie

PRIME D'ABONNEMENT

GRATIS

PLUME - RESERVOIR A TOUT NOUVEL ABONNE A tout nouvel abonné qui nous enverra d'ici au 30 juin — la somme de \$1.50, représentant le coût d'abonnement pour un an à notre journal, nous donnerons GRATUITEMENT une belle plume-réservoir de bonne qualité, avec plume en or dont la pointe est garantie, se vendant régulièrement \$1.50. Votre abonnement ne vous coûte ainsi pas un sou.

PROFITEZ DE L'OCCASION CE BEAU CRAYON sera envoyé à toute personne qui ajoutera au coût de son abonnement la minime somme de 50 sous. Pour \$2.00 vous avez une plume et un crayon de belle qualité et — UN AN d'abonnement au journal "LE MADAWASKA".

Ne retardez pas, remplissez le blanc ci-dessous immédiatement ou venez à notre bureau!

PAYEZ PAR MANDAT DE POSTE Les chèques ne seront acceptés que s'ils sont faits "payables au pair" ou que vous ajoutez 15 sous pour l'échange.

DECOUPEZ CECI

Form with fields for Nom and Adresse

Form with fields for Montant \$, abonnement, crayon, and a note about the prime being sent upon receipt of payment.

Pour les Repas Savoureux & Appétissants Tous les Jours

CHOISISSEZ Les Viandes de Choix "DAIGLE" Gros rôtis juteux, Steaks tendres et fermes. Un régal vous attend si vous n'avez pas encore essayé les viandes "Daigle" de choix, fraîches, délicieuses. Chaque bouchée vous donne une nouvelle appréciation de la viande.



Les principaux Hôtels d'Edmundston et plusieurs autres clubs en vedette servent la viande "Daigle". Ils insistent sur la qualité et choisissent "Daigle" pour leur fournir ce dont ils ont besoin.

LEGUMES EN SAISON OEUFS - VIANDES CUITES BOEUF DE L'OUEST J. DAIGLE, TELEPHONE No. 51

Verifiez et Reverifiez!

Vous n'approcherez jamais le

CHRYSLER '62'

Valeur partout

Nouveaux bas prix Sensationnels

Coupé d'affaires	\$1350
Routière (siège arrière)	1370
Touring	1375
Sedan 2 portes	1450
Coupé (siège arrière)	1490
Sedan 4 portes	1530
Sedan Landau	1600

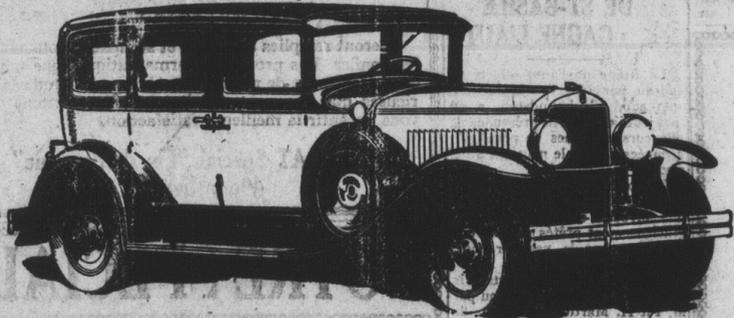
Si vous avez besoin de consacrer de \$1350 à \$1600 à l'achat d'une voiture six-cylindres, assurez-vous que vous faites donner à votre argent tout ce qu'il peut vous offrir.

Soyez sûrs que votre choix renferme tous ces indices de performance, de confort et d'excellence que vous offre le Chrysler '62': Isolateurs de chocs en caoutchouc — au lieu de jumelles métalliques de ressorts — pour une marche plus confortable; freins hydrauliques à ajustage automatique aux 4 roues; vilebrequin à 7 pa-

Tous prix f. a. b. Windsor, Ont., y compris l'équipement régulier de l'usine (frein et taxes en plus)

liers munis de coussinets interchangeables sans cales d'épaisseurs; coussins de sièges à ressorts de selles; roues d'avant balancées assurant la plus grande sûreté dans la marche à grandes vitesses; etc., etc. Ces avantages, joints aux nouveaux prix plus bas, pla-

DENIS M. MARTIN Edmundston, N.B.



Parmi les belles Automobiles

Nous vous invitons à conquérir un Graham-Paige 629 avec quatre vitesses d'avant, changement de transmission standard, et à comparer sa beauté, son agilité, et le confort qu'elle offre avec tout autre véhicule moteur sur le marché. Une auto est à votre disposition.



Cinq chassis-six et huit—prix variant de \$1145 à \$3545. La vignette représente le modèle 629 Sedan cinq passagers avec transmission à quatre vitesses, changement standard, \$2840. Tous prix f. a. b. Windsor, taxes payées.

Joseph P. Graham Robert C. Graham Ray A. Graham

FOURNIER'S GARAGE Edmundston, N.-B.

GRAHAM-PAIGE

Page Agricole

SEMENCE CANADIENNE CERTIFIEE DE POMMES DE TERRE par JOHN TUCKER

RECOMMANDATIONS POUR LA PRODUCTION DE SEMENCE CERTIFIEE

Les recommandations suivantes peuvent être utiles à tous ceux qui se proposent de cultiver de la semence certifiée.

Les pommes de terre préfèrent un sol acide; ne plantez donc pas sur un sol qui a reçu un fort chaulage ou des cendres de bois en des années récentes, ou sur un sol que l'on sait contenir les germes de la gale ordinaire, car ces sols sont généralement alcalins.

Il est essentiel que le sol soit profond et bien ameubli pour que les pommes de terre puissent bien développer leur type. Un gazon de trèfle enfoui profondément à la charrue et bien ameubli donne les meilleurs résultats. N'appliquez pas de fumier au printemps sur le champ que vous vous proposez de planter en pommes de terre.

Avant de couper traitez les tubercules entiers et non germés avec l'une ou l'autre des solutions suivantes:

1. Une solution de formaline, 1 chopine dans 30 gallons d'eau; plongez-y les pommes de terre pendant deux heures

3. Une solution de bichlorure de mercure (sublimé corrosif) 4 onces dans 25 gallons d'eau, dans laquelle les tubercules sont plongés pendant 1 1/2 heure. Pour les qualités suivantes, ajoutez environ une demi-once de l'ingrédient chimique pour chaque 4 boisseaux à traiter. Le sublimé corrosif est un poison mortel; la semence traitée ne doit pas jamais

être donnée au bétail. Employez un contenant en bois ou en grès pour faire traiter la semence. Evitez les contenants en métal.

Après le traitement, étalez les tubercules en une mince couche sur le plancher de la grange pour les faire sécher. Coupez et plantez les tubercules aussi tôt que possible après les avoir traités.

Les bons tubercules, qui portent des germes de maladies à la surface, peuvent être rendus inoffensifs par le traitement, mais les mauvais tubercules ne sont pas améliorés par le traitement et les germes de maladies qu'ils peuvent porter dans la chair ne sont pas non plus détruits.

Plantez des plantons (semences ou fragments), de bonne grosseur, ne pesant jamais moins de 1 1/2 à 2 onces chacun.

Les planteurs qui désirent faire inspecter et certifier leurs récoltes devraient entretenir une parcelle de semence et pratiquer la sélection sur pied pour maintenir la qualité de leur stock. Les avantages principaux de, phaser les plus simples de la sélection sur pied sont l'extirpation des pieds faibles, peu productifs, des maladies à virus et le mélange de variétés.

La parcelle de semence doit être plantée par "unités de tubercules", c'est-à-dire que l'on plante séparément des tubercules sélectionnés. On donne la préférence pour cela aux tubercules ne dépassant pas certaines limites de poids. On considère que les meilleurs tubercules sont ceux qui pèsent de sept à neuf onces, pour que chaque unité de tubercule soit composée du même nombre de pieds et que les semences soient de grosseur uniforme. On coupe le tubercule en longueur par l'axe du centre, en deux parties égales; on coupe à travers le groupe d'yeux à l'extrémité terminale, puis en travers, formant ainsi quatre plantons. On plante ces quartiers consécutivement, et on laisse un espace double entre chaque tubercule. Il est probable que l'apparence des pieds présentera bien des différences marquées d'une unité à l'autre. On étudiera avec soin les unités de tubercules pour voir si elles ne contiennent pas de pieds malades ou anormaux, et on ne conservera que les pieds uniformes, les plus vigoureux et les plus sains. On apportera le plus grand soin aux façons d'entretien (binages, sarclages), etc., à l'extirpation des plantes faibles, à la pulvérisation et spécialement à la destruction de tous les insectes.



Pour qu'il reste le seul de vos chaussures supérieures, le conservez souple et flexible, l'empêche de se fendiller et lui conserve sa couleur originale. Il vous sera précieux à tous points de vue.

Poil à Chaussures NUGGET

Il y a une seule façon de conserver chaque paire de chaussures.

Une précaution indispensable est de pulvériser, à intervalles suffisants et de la bonne façon, avec de la bouillie bordelaise (4 livres de couperose bleue, 4 livres de chaux dans 40 gallons d'eau) pour prévenir le mildiou et avec des ingrédients à base d'arsenic pour détruire les insectes qui rongent les feuilles, lorsqu'il y en a.

Généralement il faut faire cinq applications ou plus de bouillie bordelaise, à raison de 80 gallons par application et par acre. Le pulvérisateur doit porter une pression d'au moins deux cents livres et les bacs doivent être arrangés de façon à ce que toutes les parties de la plante soient couvertes, spécialement le dessous des feuilles.

(A suivre.)

—Les autorités du gouvernement ont démontré que sous des conditions favorables une mouche mâle et une femelle se développeront en une saison à plus de 50,500,000,000,000 de mouches. Ceci démontre la nécessité du FLY-TOX. C'est un insecticide scientifique développé au Mellon Institute of Industrial Research par Rex Fellowship. Directions faciles sur chaque bouteille (libelle bleue) pour tuer tous les insectes de la maison. INSISTEZ pour avoir FLY-TOX. Il est sûr, ne tache pas et agit promptement.

La Saucisse "DAIGLE" Se Vend En GROS et en DETAIL

De beaux écus sonnants

UNE annonce de magazine au sujet de la Delco-Light parle d'un homme qui a "emporté un beau \$200 en échange de 250 points après qu'il avait essayé son radiateur avec une Delco-Light." N'est-ce pas là une grande affaire? De beaux écus sonnants, n'est-ce pas ce que nous cherchons tous, et si vous voulez une Delco-Light, vous en récolterez une somme plus grande production d'œuvre, d'un travail et d'un coût réduits, et de tous les avantages dont parle l'annonce. Si vous comprenez bien ce que je veux dire, c'est l'une de ces propositions où chacun de nous retire le meilleur de l'autre.

CREIGHTON & RIDLEY Ltd EDMUNDSTON, N.-B.

Téléphonez-moi ou écrivez-moi une carte et j'apporterai chez vous une Delco-Light pour une nuit de démonstration!

DELCO-LIGHT

Installations électriques et Systèmes hydrauliques.

PRODUITS DE LA GENERAL MOTORS

Publié en grande partie par la Compagnie Delco-Light

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte du Parlement en juillet 1900

Capital autorisé	\$ 5,000,000.00
Capital payé et réservé	\$ 5,810,000.00
Actif total (au 30 nov. 1927)	\$50,716,000.00

Cette banque est la seule au Canada ayant institué un Bureau de Commissaires-censeurs composé de sept membres, et dont les fonctions consistent à s'assurer que la Banque possède en tout temps, des valeurs liquides pour un montant égal à au moins 50% de ses dépôts d'épargne.

Conformément aux règlements approuvés par ses actionnaires, lors de sa fondation, cette banque ne prête pas d'argent à ses directeurs.

Président du Conseil d'Administration
L'HONORABLE SIR HORMISDAS LAPORTE

1er Vice-président **M. TANCREDE BIENVENU** 2e Vice-président **M. S.J.B. ROLLAND**

Président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE N. PERODEAU
Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec

Vice-président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE E.-L. PATENAUDE

CHS.-A. ROY, Gérant général

Succursale à Edmundston, **J.-A. BACON, Gérant.**

PASSEZ VOTRE PROCHAIN CONGE OU UNE PARTIE DE VOS VACANCES A LA FERME GRIFFIN

STE-ROSE-DU-DEGELE, P. Q.

Un Endroit exceptionnel pour Canotage, baignade, pêche, etc.
TENNIS ET TERRAINS D'AMUSEMENTS

Un Hôtel de famille idéal pour Touristes, où un dîner aux poissons frais est servi tous les jours.

TERRAIN DE CAMPMENT A PROXIMITE

Cette place d'été est située à Ste-Rose-du-Dé-gele, comté de Témiscouata; à 64 milles de Rivière-du-Loup et 17 milles d'Edmundston.

Sam's
TOUJOURS DU NOUVEAU

Le Gagnant du Coach Pontiac

M. PIT H. MARTIN.

SAINT-BASILE, N.-B.

Avec le Numero 20,064

Ce fut un grand plaisir pour nous de présenter ce bel automobile à M. Martin samedi dernier.

Nous remercions le public pour leur magnifique encouragement qui a assuré le succès de cette entreprise et leur grande confiance en ne doutant jamais de notre sincérité.

NOS REMERCIEMENTS A TOUS!

David Moscovicz

Edifice Madawaska, Edmundston, N.-B.

MARIAGES

—Le 11, fut béni le mariage de M. George Picard, fils de M. Xavier Picard, à Mlle Marie Lacombe, fille de feu Jos. Lacombe.

—Le 12 fut béni le mariage de M. Aurèle Guerrette, fils de M. Cyrille Guerrette, à Mlle Catherine Beaulieu fille de M. Félix Beaulieu.

NAISSANCES

—Le 8 courant est né à M. et Mme François Fournier, un fils baptisé sous les noms de Joseph, Albert, Dominique, Parrain et marraine, M. et Mme Albert Normand.

—Le 10 est née à M. et Mme David Morneau, une fille baptisée sous les noms de Marie, Lydia, Lillian, Parrain et marraine, M. Camille Ouellet et Mlle Berthe Plourde.

—Le 10 est né à M. et Mme Jos Blanchard, un fils baptisé sous les noms de Maxime, Martin, Parrain et marraine, M. Pat Bélanger et Mme Alma Bélanger.

UPPER SIEGAS

—Est née à M. et Mme Edmond Desjardins, le 8 courant, une fille baptisée sous les noms de Marie, Lucille, Géraldine, Parrain et marraine M. et Mme Marie Ruest.

—Mme Camille Bernier de Cap St-Ignace et Mlle Laure Simondeau de Montréal ont passé la fin de semaine chez leur sœur Mme J.-N. Thibault, à l'occasion des funérailles de M. Thibault.

Prochain Mariage

ALBERT-SIROIS—On annonce pour lundi le 18 juin 1 mariage de Mlle Antonia Albert, fille de M. et Mme Lévis Albert d'Edmundston à M. Louis Joseph Siros de cette ville. La cérémonie aura lieu à huit heures dans l'église Immaculée - Conception d'Edmundston. Pas de cartes.

SEPULTURES

—Le 7 courant est décédé Marie Obéline Valcourt épouse de feu Régis Dufour, à l'âge de 73 ans et 2 mois. Sa sépulture eut lieu le 9 courant.

—Le 8 est décédée Marie, enfant de M. et Mme Arthur J. Cyr, à l'âge de 7 ans.

—Le 8 courant est décédé Richard, enfant de M. et Mme Thomas Hodgson, à l'âge de 11 ans.

et 11 mois. Ses funérailles ont eu lieu lundi matin à neuf heures.

A ces familles en deuil "Le Madawaska" offre ses sincères condoléances.

LE MARIAGE DAVID-BERNIER

Mardi matin, dans l'église paroissiale d'Edmundston, M. l'abbé J. B. Thibault, curé de Kedgewick, bénissait le mariage de Mlle Marian David, fille aînée de M. et Mme Joseph David, avec M. Maurice Bernier, fils de M. et Mme Edmond Bernier. M. les abbés C. E. Michaud, curé de Clair, et Albert Daigle vicaire à Bathurst, assistaient comme diacre et sous-diacre.

La mariée qui entra au bras de son père portait une jolie robe blanche avec voile. Son bouquet était des roses et des oeillets blancs. Les charmantes fillettes, Nazira et Mildred Abraham et Olga David agissaient comme bouquetières. Mlle Carmel David était fille d'honneur les suivantes étaient Mlles Salma David, Louise Bernier, Lizzie Despres et Florence Dumont, accompagnées de MM. Camille Bernier, Camille David, Camille Cannan et Antoine Desjardins de Fort-Kent, comme suivants.

La chorale des Enfants de Marie rendit la messe de Gounod à deux voix. A l'offertoire Madame Lucien Landry chanta le "Noel du Mariage". Au Sanctus "Vox Angelica", duo de violon et violoncelle par Mme M. D. Cormier et Mlle Eula Rice, avec Benedictus par la chorale. A la communion Mme James Tobin chanta "O Salutaris" de G. Braga. Mme A. H. Landry était à l'orgue et rendit à l'entrée la marche nuptiale de Lohengrin, et celle de Mendelssohn à la sortie.

Après la cérémonie un dîner fut donné à la résidence des parents de la mariée. Près de cent personnes prirent part à ce festin, au cours duquel plusieurs discours furent prononcés.

M. et Mme Maurice Bernier sont partis vers une heure pour Rivière-du-Loup, en automobile. Ils visiteront Québec, Montréal et autres endroits de la province de Québec.

UN CITOYEN DE ST-BASILE GAGNE L'AUTO

Le tirage de l'auto offerte en cadeau par David Moscovicz, marchand d'Edmundston, a eu lieu jeudi dernier en présence de plusieurs centaines de personnes groupées devant le magasin Moscovicz.

Les billets furent mélangés pendant une demie heure dans une laveuse électrique "Easy", gracieusement prêtés pour la circonstance par le vendeur local M. Geo. Larlee.

Le billet gagnant portait le numéro 20,064 et était détenu par M. Pit H. Martin, cultivateur de St-Basile. Le coach Pontiac lui fut remis samedi matin sur présentation de son coupon d'identification. Inutile de dire que M. Martin a ressenti une grande joie en apprenant cette bonne nouvelle.

A VENDRE

"L'Hotel Commerciale", ancienne propriété de M. Jos Tétu, située sur la rue St-François, à vendre à bonnes conditions. Prière de s'adresser à Wilbrod SAINDON, propriétaire, Edmundston, N. B. 56-6fs-14jn.

LOTS A VENDRE

25 LOTS à bâtir à vendre, situés rue Canada. Bonnes conditions. S'adresser à Mme Georges Germain, Edmundston, N. B. 575-4fs-14jn.

A VENDRE

Maison et autres dépendances, situées sur la rue D'amours, près de l'église, à vendre à bonnes conditions. S'adresser à John J. LEBEL, Edmundston, N. B. 570-j. n. o. 14-jn.

Ouverture du Magasin AU BON MARCHÉ

Ligne complète de bas; coupons de toutes sortes; sous-vêtements pour dames. Billet gratis sur coussin en satin peint à l'huile, avec achat de \$1.00.

Mme Alice R. Pelletier, Rue St-François, chez Rosario Pelletier, N-14jn.

Pour aussi longtemps qu'elle vivra

Au cas où votre épouse vous survivra, assurez son confort par un revenu régulier, au moyen d'une police à revenu mensuel dans la Dominion Life. Cette police garantit un chèque mensuel pendant toute sa vie.

Votre épouse est ainsi protégée contre les mauvais placements.

E. J. HUBERT, gérant du district F. BERUBE, représentant.

DOMINION LIFE ASSURANCE COMPANY.

Pourquoi souffrir aux pieds?

Les pieds douloureux enlèvent toute la joie de la vie, dérobent votre vitalité et vous donne une apparence de vieillesse trop tôt. Vous ne devriez pas souffrir une journée de plus. Venez à notre magasin maintenant — pendant la semaine de confort du Dr. Scholl — et permettez nous de vous démontrer comment les méthodes du Dr. Scholl et ses remèdes peuvent vous procurer le soulagement.

Dr. Scholl's Foot Comfort Week
June 16th to 23rd

Dr. Scholl's Zeno-pads for Corns give instant relief from corn pain. Safe and sure—35c.

Dr. Scholl's Foot-Bear relieves tired, aching feet, weak and broken down arches—\$1.50 per pair.

Dr. Scholl's Bunion Reducer relieves pain, reduces the swelling; preserves shape of shoes—75c each.

— En Vente Au Magasin de: —

I. KASNER,

Où un spécialiste est à votre disposition pour le soulagement de vos pieds.

Raymond Breau
PHARMACIEN
Edifice Hotel Royal — Tél. 207

VOS PRESCRIPTIONS MEDICALES

Seront remplies avec soin et sécurité si vous nous les confiez. Les produits pharmaceutiques que nous employons sont de première qualité, et les études sérieuses que nous avons faites nous permettent de vous garantir la meilleure satisfaction.

CHOCOLAT Special "Fin de Semaine"
49c la livre.

NOTRE SPECIAL

12 MANTEAUX

12 MANTEAUX seulement valant jusqu'à \$18.00; pour écouler cette ligne nous vous les offrons au prix très bas de:

7.75

Quelques autres manteaux, balance du stock, un peu plus dispendieux que les précédents, offerts à moitié prix.

VOYEZ NOS VITRINES!

SAM FUHRER

LE MAGASIN QUI DONNE SATISFACTION